

外国につながる人々と  
多言語社会

接触場面の言語管理研究 vol.17

村岡 英裕 編

人文公共学府  
研究プロジェクト報告書

第356集

2020年

千葉大学大学院  
人文公共学府

# 外国につながる人々と 多言語社会

接触場面の言語管理研究 vol.17

村岡 英裕 編

人文公共学府  
研究プロジェクト報告書

第356集

2020年

千葉大学大学院  
人文公共学府

※本研究プロジェクト報告書の一部から著者本人以外が引用を行う場合や、本報告書の内容を参照・利用した場合は、通常の引用・参照方式に則り、必ず出典を明記してください。

ISSN 2434-8473

*People with Foreign Backgrounds and  
Multilingual Society*

Language Management in Contact Situations vol.17

Hidehiro Muraoka ed.

RESEARCH PROJECT REPORTS

*No. 3 5 6*

2 0 2 0

Chiba University  
Graduate School of Humanities and Studies on Public Affairs

## 目次

### ■ はじめに

### ■ 研究論文

「カテゴリー」から「アイデンティティ」へ —日本に住む外国にルーツを持つものたちの事例分析— ミラー 成三	1
LPP 論の視点から見た在日中国人看護師のライフストーリー —看護実践共同体への参加を中心に— 龔 佳奕	15
ベンチャー企業の雑談にみられる「からかい」に対する聞き手行動 —職場の上下・対等関係に着目して— 高橋 亜里沙	33
日本における外国人移住者の言語レパートリーの多様性 —多様性はどのような管理から生まれどこに向かっているか— 村岡 英裕	52
<b>■ 研究ノート</b>	
外国人住民の実践的リテラシーと社会参加 —研究の意義と調査方法の可能性— 高 民定	73
<b>■ 言語管理研究会 活動報告</b>	83
<b>■ 執筆者一覧</b>	84

# Contents

## ■ Introduction

## ■ Research Papers

### Category to Identity :

<b>A Case Study of People Who have roots in Foreign Countries in Japan</b> Seizo MILLER .....	1
--	---

<b>Life story of a Chinese nurse in Japan from the viewpoint of LPP theory : Focusing on participation in the community of nursing practice</b> Gong JIAYI .....	15
---	----

<b>Listener behavior for "teasing" in venture business chat : Focusing on hierarchical and equal relation in workplace</b> Arisa TAKAHASHI .....	33
---	----

<b>Diversity of Linguistic Repertoire of Foreign migrants in Japan : How it came up through management and where to go?</b> Hidehiro MURAOKA .....	52
---	----

## ■ Short Notes

<b>Literacy Practice of Foreign Residents and their Social Participation : Significance of research and possibility of research methodologies</b> Minjeong KO .....	73
--	----

<b>Activity reports of the Society of Language Management</b> .....	83
---	----

<b>Contributors</b> .....	84
---------------------------	----

外国につながる人々と  
多言語社会

接触場面の言語管理研究vol.17 (2019年度)

千葉大学大学院人文公共学府

研究プロジェクト報告書 第356集

**People with Foreign Backgrounds and  
Multilingual Society**

**Language Management in Contact Situations vol.17  
(2019)**

Chiba University

Graduate School of Humanities and Studies on Public  
Affairs

Research Project Reports No. 356

編者 村岡 英裕

令和2(2020)年2月28日発行

発行 千葉大学大学院

人文公共学府

## 言語管理研究会 活動記録(2019年4月～2020年2月)

### 「言語教育と言語管理」 分科会

2019年7月13日

早稲田大学早稲田キャンパス

- ・「日本人および日本社会にも貢献する日本語教育：市民リテラシーから考える」宮崎里司氏（早稲田大学）
- ・「介護実習場面におけるコミュニケーションの分析：入居者の否定から受入れへの変容」吉田輝美氏（新潟医療福祉大学）
- ・「介護施設での就労場面における介助のやりとりの分析：ミャンマー人介護従事者を対象に」大場美和子氏（昭和女子大学）

### 「言語政策と言語管理」 分科会

2019年9月6日

上智大学四谷キャンパス

- ・「職場の言語管理マインドをどう育むか：国際コミュニケーション学科開講授業からの実践報告」猿橋順子氏（青山学院大学）
- ・「The superdiversity paradigm and research on multinational companies: The case of German and Korean companies in the Czech Republic（超多様性パラダイムに基づく多国籍企業調査：チェコにおけるドイツ系および韓国系企業の事例から）」 Jiří Nekvapil 氏（Charles University, Prague）

### 「接触場面と言語管理」 分科会

2020年3月14日

千葉大学西千葉キャンパス

（新型コロナウイルスによる中止）

- ・「ライフストーリーから考えるイラン人移住者の日本語使用問題-来日時期が異なる3つのグループの事例から-」アキバリ・フーリエ氏（白百合女子大学）
- ・「中国人移住者のライフヒストリーと接触場面の言語管理」鄒曉依氏（千葉大学）

言語管理研究会ホームページ：<https://lmt.japan.wordpress.com/>

## 執筆者一覧

(名字のアルファベット順)

龔 佳奕 (千葉大学, 人文公共学府)

Gong JIAYI (Chiba University, Graduate School of Humanities and Studies on Public Affairs)

Email: gjy1020@gmail.com

高 民定 (千葉大学)

Minjeong KO (Chiba University)

Email: komin@faculty.chiba-u.jp

ミラー 成三 (星槎大学)

Seizo MILLER (Seisa University)

Email: jemjemdrum@gmail.com

村岡 英裕 (千葉大学)

Hidehiro MURAOKA (Chiba University)

Email: hmura@faculty.chiba-u.jp

高橋 亜里沙 (千葉大学, 人文公共学府)

Arisa TAKAHASHI (Chiba University, Graduate School of Humanities and Studies on Public Affairs)

Email: fb060383@yahoo.co.jp